

پژوهشی در منابع حکمت‌های منسوب به امام علی ع
در شرح نهج البلاغه ابن‌ابی‌الحدید

منصور پهلوان* / مرضیه شکوهنده**

تاریخ دریافت: ۱۳۹۴/۱۱/۱۳ تاریخ پذیرش: ۱۳۹۵/۰۶/۰۷

چکیده

یکی از مجموعه‌هایی که نزدیک به هزار حکمت از حکمت‌های امیر مؤمنان ع در آن جمع‌آوری شده است، بخش «الحکم المنسوبه الى امير المؤمنين ع» در شرح نهج البلاغه ابن‌ابی‌الحدید است که شارح معترلی، آن را در پایان شرح خود به عنوان تتمه‌ای بر حکمت‌های امام علی ع در نهج البلاغه قرار داده است. وی این حکمت‌ها را بدون آنکه منابع آن را یادآور شود، آورده است. این مقاله در صدد شناسایی منابع حکم منسوبه است. در این پژوهش بیش از نیمی از منابع این حکمت‌ها بدین شرح شناسایی شده است: نهج البلاغه ع٪۲/۴، الکافی ع٪۲/۹، تحف العقول ع٪۵، الخصال ع٪۱/۹، غرر الحكم و درر الحكم ع٪۱۰/۲، کنز الفوائد ع٪۲/۸، تنبیه الخواطر ع٪۴/۴، عيون الحكم و الموعظ ع٪۱۰/۸، البیان و التبیین ع٪۴/۷، مجتمع الامثال ع٪۳/۳، شعب الایمان ع٪۳/۳، عيون الاخبار ع٪۶/۵، ربیع الابرار ع٪۱۳/۴، التذكرة الحمدونیة ع٪۱۴/۸، تاریخ مدینه دمشق ع٪۴/۵

واژگان کلیدی

حکمت‌های امام علی ع، الحکم المنسوبه، شرح ابن‌ابی‌الحدید.

pahlevan@ut.ac.ir

m.shokohande@yahoo.com

*. استاد دانشگاه تهران.

**. دانشجوی دکتری پژوهشکده نهج البلاغه. (نویسنده مسئول)

طرح مسئله

گرچه بسیاری از حکمت‌های مولای متقیان، امام علی^ع در طول تاریخ و قبل از ابن‌ابی‌الحدید در کتی همچون مائه کلمه‌الامام علی^ع تالیف جاخط و نهج‌البلاغه تالیف سیدرضا، دستور الممالع الحکم قاضی قضاعی، غررالحکم تمیمی آمدی عيون‌الحکم لیشی واسطی و ... گرد آوری شده است، اما حکمت‌های فراوان دیگری وجود دارد که به آن امام همام منسوب است.

یکی از مجموعه‌هایی که قریب هزار حکمت از حکمت‌های امیرالمؤمنین^ع در آن جمع آوری شده، بخش «الحکم المنسوبه الى اميرالمؤمنين^ع» در شرح ابن‌ابی‌الحدید است وی این حکمت‌ها را در پایان شرح خود به عنوان تتمه‌ای بر حکمت‌های امام علی^ع در نهج‌البلاغه آورده است. از آنجا که ابن‌ابی‌الحدید این حکمت‌ها را منسوب به امیرمومنان^ع دانسته است، ضروری است در اعتبار این حکمت‌ها تحقیق شود و از نظر سند، متن و مصدر مورد بررسی قرار گیرد.

معرفی الحکم المنسوبه

یکی از مجموعه‌هایی که در بردارنده قریب هزار حکمت از حکم امیرمؤمنان^ع است مجموعه‌ای است که شارح معتبری نهج‌البلاغه ابوحامد حمید بن هبہ الله بن محمد بن حسین بن ابی‌الحدید مدائی از ادیبان، شاعران و بزرگان قرن هفتم هجری آن را جمع آوری کرده است. او که به تشویق وزیر دانشمند آخرین خلیفه عباسی، مؤیدالدین ابوطالب محمد معروف به «ابن‌علقمی» شرح نهج‌البلاغه را شروع کرد، در پایان شرح مبسوط نهج‌البلاغه خود این حکمت‌ها را جمع آوری نمود. ابن‌ابی‌الحدید درباره این حکمت‌ها چنین می‌نویسد:

ما اکنون حکمت‌هایی را که به آن حضرت منسوب است و سید رضی در نهج‌البلاغه نیاورده است، ذکر می‌کنیم؛ بعضی مشهور و برخی دیگر غیرمشهورند. بعضی از این حکمت‌ها از دیگر حکیمان است و نظیر کلام حضرت و مشابه آن است اما در کل متضمن حکمت‌های نافع است، به همین جهت آن را همچون تکمله و تتمه نهج‌البلاغه می‌آوریم. (ابن‌ابی‌الحدید، ۱۳۷۸ / ۲۰ : ۲۵۴)

مفهوم حکمت

حکمت در لغت به مفهوم «منع و بازداشت برای اصلاح» است، همان‌طور که در «حکمه الدائب» که به معنای لگام و دهانه حیوان است، اصل این معنا لحاظ شده است (راغب اصفهانی، ۱۳۹۲: ۱۲۶)

اما خود واژه حکمت را «اصابه الحق و رسیدن به آن به وسیله علم و عقل» (همان) «معرفت برتر اشیاء از طریق برترین علوم» (ابن‌منظور، ۱۴۰۵: ۱۲) معنا کرده‌اند.

راغب اصفهانی، حکمت خدای متعال را در معرفت اشیاء و ایجاد آن‌ها در نهایت استحکام و حکمت انسان را در معرفت موجودات و انجام نیکی و خیرات می‌داند. (راغب اصفهانی، ۱۹۷۲: ۱۲۶) علامه طباطبائی درباره معنای حکمت می‌نویسد:

حکمت معرفت علمی است در حدی که نافع باشد که در این صورت حد وسط
بین جهل و جربه است. (طباطبائی، ۱۳۷۶: ۱۶ / ۳۳۶)

ایشان در ذیل آیه ۴۸ آل عمران می‌نویسد:

حکمت‌های معرفتی نافعه‌ای است که به اعتقاد و عمل متعلق گیرد. (همان: ۳ / ۳۴۷)

اما تعلیم حکمتی که در آیاتی نظیر «وَيَعِلَّمُهُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ» آمده، عبارت است از معارف حقیقی که قرآن متخصص و پیامبر معلم آن است. (همان: ۱۹ / ۵۳۵) خدای متعال در وصف کتابی که بر پیامبر شناخته شده، می‌فرماید: «وَالْقُرْءَانُ الْحَكِيمُ» (بس / ۲) چون قرآن در برگیرنده و متخصص حکمت است. تعلیم قرآنی که رسول اکرم ﷺ متصدی آن و بیانگر آیات آن است، حکمت است و کارش این است که برای مردم بیان کند که در میان اصول عقایدی که در دل و فهم آنها است کدام یک حق و کدام یک باطل و خرافی است. (همان: ۱۹ / ۵۴۷) پس قرآن در حقیقت می‌خواهد انسان را در قالبی از علم و عمل بریزد که قالبی جدید و ریخته‌گری اش هم شکلی جدید است

امام علیؑ حکمت را حیات قلب می‌داند: «أَنَّمَا ذَلِكَ بِمَنْزِلَةِ الْحُكْمِ الَّتِي هِيَ حِيَاةُ الْقَلْبِ الْمَيِّتِ وَبَصَرُ الْعَيْنِ الْعَمِيَّةِ وَسَمْعُ الْأَذْنِ الصَّمَاءِ وَرَيْ لِلْظَّمَانِ وَفِيهَا الْغَيْنِ كُلُّهُ وَالسَّلَامُ» (خطبه ۱۳۳) در این نگاه حکمت همسنگ با حیات برای قلبمرده و بینایی برای چشمکور و شنوایی برای گوشکر و سیرابی برای جان‌تشنه شمرده شده است.

رخصت جواز «خُذِ الْحِكْمَةَ أَنَّكَ أَنْتَ» (حکمت / ۷۹) عرصه را برای گردآورندگان حکمت وسعت بخشیده و بهوضوح در مجموعه‌هایی که حکمت‌ها در آن جمع‌آوری شده، شاهد هستیم که آن‌ها منبع و اسناد را در اولویت دوم و سوم قرار می‌دهند، برخلاف نصوص فقهی که به علت توقیفی بودن شرایع بهشت دغدغه بررسی سلسله روایت تا منبع وحی از مفهوم نص ارجحیت داشته است. سجده شش هزار ساله ابلیس (خطبه قاصده) و متشعر بودن او و عبادت امثال مروان بن حکم

بررسی منابع حکمت‌ها

پژوهش انجام شده در زمینه حکمت‌های منسوب به امیرمؤمنان عليهم السلام در پایان شرح نهج‌البلاغه ابن‌ابی‌الحدید به منظور دستیابی به منابع این حکمت‌ها است. این منابع شامل کتب معتبر حدیثی شیعه مانند نهج‌البلاغه، الکافی، تحف‌العقول، غررالحکم، آثار شیخ صدوق، شیخ مفید، شیخ طوسی، طبرسی، تفاضی نعمان، ابن‌شهرآشوب، قطب راوندی است که در مجموع ۹۲ اثر است. از کتب اهل سنت کتاب‌هایی مانند، مسنن احمد بن حنبل، صحیح بخاری، صحیح مسلم، سنن ترمذی، المسندری علی‌الصحیحین، المصنف، آثار قاضی قضاوی، ابن‌ابی‌الدنیا و عبدالله بن ابی‌البر است که در مجموع ۷۹ کتاب در حدیث، عقاید، رجال، تفسیر و اخلاق و نیز ۱۳ اثر از مصادر تاریخی همچون البیان و التبیین، ربيع‌الابرار، عین‌الاخبار، السذکره الحمدونیه و همچنین ۱۰ منبع از مصادر زبان عربی همچون مجمع‌الامثال و زهر‌الاداب و ۴ منبع از مصادر انساب و معاجم است.

در ادامه به معرفی برخی از این منابع پرداخته می‌شود:

۱. نهج‌البلاغه

نهج‌البلاغه مجموعه کلام امیرمؤمنان عليهم السلام است که در مورد آن گفته شده: «دونَ كلامِ الخالقِ وَفَوْقَ

کلام المخلوقین» (ابن‌ابی‌الحدید، ۱۳۷۸: ۲۴) و نیز بیان شده یک سطر نهج‌البلاغه با هزار سطر از کلام ابن‌نباته که خطیب فاضل عرب و یگانه عصرش در فن خطابه بوده برابر می‌کند. (همان: ۷ / ۲۶) نهج‌البلاغه اسمی است که شریف رضی بر کتابی گذاشته که بلیغ‌ترین سخنان امام علیؑ را با هنر خود گردیش کرده است.

۲۴ حکمت از حکمت‌های منسوبه از نهج‌البلاغه گرفته شده است، دو مورد هم در کتاب *الخصائص الائمه* و یک مورد از کتاب *المجازات النبویه* است که در مجموع ۲۷ مورد از آثار سید رضی و ۲ / ۲ درصد از کل حکمت‌ها را به خود اختصاص داده است.

مقایسه چند حکمت از حکم منسوبه با نهج‌البلاغه
حکمت ۱۳ از حکم منسوبه در نهج‌البلاغه: خطبه: ۶۴

فَاتَّقِي عَبْدُ رَبِّهِ (رَحْمَةُ اللَّهِ عَبْدًا تَقْرَبَ رَبَّهُ)،^۱ نَصَحَّ نَفْسَهُ (وَنَاصِحٌ نَفْسَهُ)، وَقَدَّمَ تَوْتَتَهُ، وَغَلَبَ شَهْوَتَهُ، فَإِنَّ أَجَلَهُ مَسْتُورٌ عَنْهُ، وَأَمَلَهُ خَادِعٌ لَهُ، وَالشَّيْطَانُ مُوَكَّلٌ بِهِ.

حکمت ۱۵ از حکم منسوبه در نهج‌البلاغه: خطبه (۸۳):

عِبَادُ مَخْلُوقَنَ اقْتِدِلَاً (إِنَّكُمْ)، وَمَرْبُوْنَ اقْتِسَارًا، وَمُضَمَّنَ أَجْدَاثًا، وَكَائِنُونَ رُفَاتًا، وَمَبْعُوثُونَ أَفْرَادًا، وَمَدِيْنُونَ جَزَاءً (حِسَابًا)... فَاتَّقُوا اللَّهَ تَقْيِيَهُ (فَرِحَمَ اللَّهُ أَمْرًا) اقْتَرَفَ فَاعْتَرَفَ، وَوَجَلَ فَعَيْلَ (فَعَقَلَ)، وَحَذَرَ فَبَارَ، وَعَبَرَ فَاعْتَبَرَ (عُيْنَ)، وَحُدَّرَ فَحَيَزَ (فَأَنْدَجَرَ)؛ وَأَجَابَ فَأَنَابَ، وَرَاجَعَ فَنَابَ، وَاقْتَدَى فَاحْتَدَى ... وَعَمَّرَ مَعَادًا (وَتَاهَ بِلِلْمَعَادِ)، وَاسْتَظْهَرَ بِالرَّازِدِ، لِيُؤْمِرَ رَحِيلَهِ، وَوَجَهَ سَبِيلَهِ وَلِلْحَالِ حَاجَتِهِ، وَمَوْطِنَ فَاقَتِهِ، فَقَدَّمَ أَمَامَةً لِلْمَقَامِيَهِ، فَهَمَدُوا لِلْأَنْفِسِكُمْ عَلَى سَلَامِهِ الْأَبَدَانِ وَفُسْحِهِ الْأَعْمَارِ. فَهُنَّ يَتَنَبَّئُونَ أَهْلَ بَضَاضَهِ (غُضَارَهِ) الشَّبَابِ الْأَحْوَانِيِّ الْهَرَمِ، وَأَهْلَ عُضَارَهِ (بَضَاضَهِ) الصِّصَّهِ إِلَآ تَوَارِلِ السِّقَمِ، وَأَهْلَ مُدَّهِ الْبَقَاءِ إِلَآ آوَنَهِ (مُعَاجَاهِ) الْفَنَاءِ مَعَ قُرْبِ الرِّيزَالِ (وَاقْتِرَابِ الْفَوْتِ)، وَأَزْوَافِ (وَمُشَارَفَهِ) الإِنْتِقالِ وَإِشْفَاءِ الرَّزَالِ، وَحَفَرَ الْأَتَيْنِ وَرَسَحَ الْجَبَينِ، وَامْتَدَّ الْعَرَبِينِ وَعَلَزَ الْقَاقِيِّ، وَقَيَظَ الرَّمَقِ، وَالْأَمَّ (شِدَّهُ الْمَاضِ، وَغَصَصَ الْجَرَضِ).

حکمت ۳۰۳ از حکم منسوبه در نهج‌البلاغه: خطبه: ۸۶

وَالسَّعِيدُ مَنْ وُعِظَ بِغَيْرِهِ وَالشَّقِيقُ مَنْ انْخَدَعَ لِهَوَاهُ وَغَرَورَهُ. (وَالشَّقِيقُ مَنْ اتَّعَظَ بِغَيْرِهِ).

۱. کلمه‌ها و جمله‌های داخل پرانتز متن ابن‌ابی‌الحدید در حکمت‌های منسوب به امیرالمؤمنینؑ است.

حکمت ۲۶۵ از حکم منسوبه در نهجه البلاعه: حکمت ۴۹:

إِخْرُوا صَوْلَهُ الْكَرِيمِ إِذَا جَاءَ، وَ (صَوْلَهُ) اللَّهُمَّ إِذَا شَيْءَ.

حکمت ۴۵۸ از حکم منسوبه در نهجه البلاعه: حکمت ۲۲۵:

الْعَجْبُ (يَاعَجَّبًا) مِنْ غَفَلَةِ الْحُسَادِ عَنْ سَلَامَةِ الْأَجْسَادِ!

حکمت ۵۲۷ از حکم منسوبه در نهجه البلاعه: حکمت ۳۶۲: «مَنْ ضَرَّ بِعِرْضِهِ فَلَيْدَعِ الْمَرَأَةَ».

حکمت ۷۴۲ از حکم منسوبه در نهجه البلاعه: حکمت ۴۴۹: «مِنْ كَرُمَتْ عَلَيْهِ نَفْسُهُ هَانَتْ (هَانَ) عَلَيْهِ شَهْوَاتُهُ (مَالُهُ)».

حکمت ۸۹۲ از حکم منسوبه در نهجه البلاعه: حکمت ۲۲۱: «بِئْسَ الرِّزْادُ إِلَى الْمَعَادِ، الْعُدُونُ إِلَى (غَلَى) الْعِيَادَ».

۲. الكافی

«الكافی» نام کتابی است که مشهورترین دانشمند فقیه و محدث نامی شیعه در نیمه اول قرن چهارم به نام ثقه الاسلام محمد بن یعقوب کلینی رازی معروف به کلینی آن را تألیف کرد. او رئیس محدثین اعلای امامیه و مروج شیعه در زمان غیبت امام زمان ع بوده است که عامه و خاصه در فتاوا به او مراجعه می کردند و به همین جهت به ثقه الاسلام شهرت یافته است. او نخستین کسی است که به این لقب شهرت یافت. (مدرس، ۱۳۷۹: ۵ / ۷۹) او در حدیث اوشق الناس بوده است. (نجاشی، ۱۳۱۶: ۳۷۷) کافی نخستین کتاب از کتب چهارگانه و معتبر حدیث و منبع فقه شیعه است که تقریباً از یازده قرن پیش تاکنون مأخذ نخستین فقه و حدیث و مرجع محدثین و فقهاء، برای استنباط احکام شرعی است. کلینی در سال ۳۲۸ ق در بغداد وفات یافت^۱ و در مقبره باب کوفه مدفون گشت. (ابن ندیم، ۱۴۱۷: ۲۱۱)

۲۹ حکمت از حکم منسوبه از این کتاب شریف گرفته شده است که معادل $\frac{۲}{۹}$ درصد حکمت‌ها و به شرح ذیل است:

- ۳۰۵ - ۳۰۳ - ۲۷۲ - ۲۱۷ - ۱۱۸ - ۱۰۵ - ۹۳ - ۷۸ - ۶۲ - ۳۵ - ۳۴ - ۸
- ۸۹۳ - ۸۳۷ - ۷۲۳ - ۷۱۹ - ۷۰۹ - ۵۹۴ - ۵۹۳ - ۵۵۸ - ۵۴۲ - ۵۲۴ - ۵۰۵ - ۴۰۴ - ۳۱۱

۱. برخی وفات او را در سال ۳۲۹ ق دانسته‌اند. (الشیخ الطوسي، ابواب «رجال طوسی»، ص ۴۴۸؛ السید خوئی، معجم رجال الحديث، ج ۱۹، ص ۵۵).

مقایسه چند مورد از حکمت‌های منسوبه با کتاب الکافی

حکمت ۸ از حکم منسوبه در الکافی: ۲۳/۱:

قُلُوبُ الْجُهَالِ تَسْتَفِرُّهَا الْأَطْمَاعُ، وَتَرْتَهِنُهَا الْمُنَىٰ (ترتهن بالآمنی)، وَتَسْتَعْلِقُهَا الْخَدَائِعُ (تَعَلَّقُ بالخدائیع). وَكَثُرَهُ الصَّمْتٌ زَمَانُ الْلَّسَانِ، وَحَسْمُ الْفِطْنَةِ، وَإِمَاطَهُ الْخَاطِرِ، وَغَلَبُ الْحِسْنِ.

حکمت ۳۴ در الکافی: ۲۲/۸

في التجارب علم مُستأنف، والاعتبار يقود (يفيدك) الرشاد، وكفاك أدباً لنفسك ما تكرهه
(كرهته) من غيرك، عليك لأخيك مثل الذي لك عليه (عليه لك).

حکمت ۹۳ در الکافی: ۲۲۱/۸

وَكَلَ الرِّزْقُ بِالْحُمْقِ وَوَكَلَ الْحَرْمَانُ بِالْعُقْلِ وَوَكَلَ الْبَلَاءُ بِالصَّبْرِ.

این حکمت در «الحِکْمُ المنسوبه» به این شکل آمده است:

وَكَلَ ثَلَاثٌ بِثَلَاثٍ: الرِّزْقُ بِالْحُمْقِ، وَالْحَرْمَانُ بِالْعُقْلِ، وَالْبَلَاءُ بِالْمُنْطَقِ؛ بِيَعْلَمَ أَبْنَى آدَمَ أَنَّ لِيَسَ لَهَ مَنِ الْأَمْرِ شَيْءٌ.

حکمت ۲۱۷ در الکافی: ۲۱۷/۵

.... وَامَّا مَنْ أَوْتَ الْقُرْآنَ وَالْإِيمَانَ (مَمْلُوكٌ لِمَنْ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ) فَمُثُلُهُ (كَمِيلٌ) الْأَثْرَجَه
رِبُّهَا طَيِّبٌ، وَطَعْمَهَا طَيِّبٌ و... امَّا مَنْ لَمْ يُؤْتَ الْإِيمَانَ وَلَا الْقُرْآنَ (وَمَمْلُوكٌ لِلْفَاجِرِ الَّذِي لَا
يَقْرَأُ الْقُرْآنَ) فَمُثُلُهُ كَمِيلٌ الْحَنْظَلَه طَعْمُهَا مُرُوْنٌ لَارِيحَ لَهَا.

حکمت ۳۰۵ در الکافی: ۱۰۱/۵

الَّذِينُ رَبَّقُهُ (غُلُّ) اللَّهُ فِي أَرْضِهِ، إِذَا أَرَادَ أَنْ يَذْلِلَ عَبْدًا جَعَلَهُ فِي عُقْدَهِ.

حکمت ۴۰۴ در الکافی: ۱۱۸/۳

عِيَادَهُ النَّوَّيَّيِّ أَشَدُ عَلَيِّ الْمَرِيضِ مَنْ وَجَعَهُ.

حکمت ۵۴۲ در الکافی: ۱۲۹/۲

الْدُّنْيَا دَارُ مَنْ لَا دَارَ لَهُ وَلَهَا يَجْمُعُ مَنْ لَا عَقْلَ لَهُ ...



حکمت در الکافی: ۵۵۷ / ۵

إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ النِّسَاءَ مِنْ عَيْ وَعَوْرَةَ، فَلَا وَاعِيَهُنَّ بِالسُّكُوتِ، وَاسْتُرُوا الْعَوْرَةَ بِالْبُيُوتِ.

متن الحکم المنسوبه چنین است:

الثَّارِدَارُمَنْ لَا دَارَلَهُ، وَبِهَا يَفْرُحُ مَنْ لَا عَقْلَلَهُ، فَأَنْزَلُوهَا مَنْزِلَتَهَا.

حکمت ۷۲۲ در الکافی: ۳۹ / ۱

... يَا رُوحَ اللَّهِ مَنْ نُجَالِسُ؟ (لَا تُجَالِسُوا إِلَّا) (قَالَ:) مَنْ يُذْكَرُ كُمُّ اللَّهَ رَوِيَّتُهُ، وَيُزِيدُ فِي
عَمَلِكُمْ مَنْطِقَهُ، وَيُرِغَّبُكُمْ فِي الْآخِرَهَ عَمَلَهُ.

۳. تحف العقول

شیخ ابو محمد حسن بن علی بن شعبه حرانی حلبی معاصر شیخ صدوق (م ۳۸۱ ق)، از مشایخ شیخ مفید و راوی ابن علی محمد بن همام (م ۳۳۶ ق) بوده است، از این قرینه دانسته می شود که وی از اعلام قرن چهارم هجری است.

کتاب دیگر حرانی التمحیص است. (آقابزرگ طهرانی، بی تا: ۳ / ۴۰۰)

۵۰ حکمت از حکمتهای منسوبه کتاب تحف العقول است و منبع ۵ حکمت نیز کتاب التمحیص

است و در مجموع ۵/۵ درصد از حکمتهای منسوبه را تشکیل می دهد.

حکمتهای زیر در کتاب تحف العقول آمده است: ۸ - ۱۵ - ۳۱ - ۳۴ - ۳۳ - ۳۵ - ۵۸ - ۶۲ -
۶۴ - ۷۵ - ۷۸ - ۷۹ - ۸۰ - ۸۱ - ۸۲ - ۸۳ - ۹۳ - ۱۱۹ - ۱۳۱ - ۱۳۲ - ۱۳۴ - ۱۴۲ - ۱۹۷ - ۲۰۱ -
۲۱۸ - ۲۲۶ - ۲۵۷ - ۳۰۳ - ۳۳۴ - ۳۴۵ - ۳۷۸ - ۴۴۱ - ۴۴۰ - ۴۹۰ - ۵۰۰ - ۵۴۱ - ۵۵۹ -
۸۹۲ - ۸۸۷ - ۸۳۷ - ۷۴۲ - ۷۲۲ - ۷۰۹ - ۶۰۶ - ۵۹۴ - ۵۹۳ - ۵۸۶ - ۵۸۰ - ۵۷۹ - ۹۰۲ - ۹۰۰ - ۵۵۹ -
۱۹۷ - ۹۳ - ۵۸ - ۲۲۶ - ۵۵۹ - ۹۰۲ - ۹۲۸ .

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب تحف العقول

حکمت ۳۱ در تحف العقول: ص ۵۸

مَنْ كَثُرَهُنَّ سُقُمْ بَدَنَهُ، وَمَنْ سَاءَ حُلْفُهُ عَذَّبَ نَفْسَهُ، وَمَنْ لَا يَحِي الرِّجَالَ سَقَطَتْ مُرْءَوَتُهُ،
وَذَهَبَتْ كَرَامَتُهُ؛ (وَأَفْضَلُ إِيمَانِ الْعَبْدِ أَنْ يَعْلَمَ أَنَّ اللَّهَ مَعَهُ حَيْثُ كَانَ).

حکمت ۶۲ در تحف العقول: ص ۱۲۰:

أَبْعَدُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنَ اللَّهِ إِذَا كَانَتْ هَمَّةُ (كَانَ هَمَّهُ) بِطْنَهُ وَفَرْجُهُ.

حکمت ۷۹ در تحف العقول: ص ۱۱۱:

لِكُلِّ شَيْءٍ ثَمَرَهُ، وَثَمَرَهُ الْمَعْرُوفِ تَعْجِيلُ السَّرَّاجِ.

حکمت ۱۱۹ در تحف العقول: ص ۹۰:

(وصيَّةُ لابْنِهِ الْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ) وَصُولُّ مُعَدِّمٌ خَيْرٌ مِنْ جَافٍ مُكْثِرٍ

حکمت ۱۱۹ در متن ابن‌الحدید ادامه دارد که ادامه آن در کتاب معانی الاخبار شیخ صدوق،
ص ۲۳۷ آمده است:

وَمَنْ أَرَادَ أَنْ يَنْظُرَ مَالَهُ عِنْدَ اللَّهِ فَلَيُنْظُرْ مَالَ اللَّهِ عِنْدَهُ.

حکمت ۱۳۴ در تحف العقول: ص ۲۰۵:

لَا تَصْرِمْ أَخَاكَ عَلَى ارْتِيَابٍ، وَلَا تَقْطَعْهُ دُونَ اسْتَعْتَابٍ.

حکمت ۲۰۱ در تحف العقول: ص ۲۱۷:

... وَالرِّزْقُ مَقْسُومٌ، وَالأَيَامُ دُوَلٌ، وَالنَّاسُ إِلَيْ آدَمَ شَرِيعٌ سَوَاءً (وَالنَّاسُ شَرِيعٌ سَوَاءً؛ آدَمُ أَبُوهُمْ،
وَحَوَاءُ أَمْهُمْ).

حکمت ۳۳۴ در تحف العقول: ص ۴۸۹:

خَيْرٌ مِنَ الْحَيَاةِ مَا إِذَا فَقَدَتْهُ أَبْغَضَتِ الْحَيَاةَ وَشُرُّ مِنَ الْمَوْتِ مَا إِذَا نَزَلَ بِكَ أَحَبَبَتِ الْمَوْتَ.

متن حکم منسوبه به این شکل است:

شُرُّ مِنَ الْمَوْتِ مَا إِذَا نَزَلَ تَمَنَّيْتِ بِنُزُولِهِ الْمَوْتَ، وَخَيْرٌ مِنَ الْحَيَاةِ مَا إِذَا فَقَدَتْهُ أَبْغَضَتِ لِفَقْدِهِ الْحَيَاةَ.

۴. الخصال، الامالى و من لا يحضره الفقيه

محمد بن بابویه قمی معروف به «ابن‌بابویه» و «شیخ صدوق» (۳۸۱) معروف‌ترین دانشمند، فقیه و
محدث شیعه در نیمه دوم قرن چهارم هجری است. (قمی، ۱۳۷۹: ۷۹) وی در سال ۳۵۵ ق وارد بغداد شد



و در حالی که کم‌سن بود بزرگان امامیه از ایشان استماع حدیث داشتند. (نجاشی، ۱۳۱۶: ۳۸۹). شیخ طوسی (۴۶۰ ق) او را دانشمندی جلیل القراء، بزرگوار، حافظ احادیث، صاحب نظر در رجال و ناقد اخبار می‌داند. او نزدیک به ۳۰۰ کتاب داشته است. شیخ طوسی در الفهرست نام ۴۰ اثر شیخ صدوقد را ثبت نموده است (طوسی، ۱۴۱۷: ۲۲۷ - ۲۲۸) نجاشی نام ۱۸۵ کتاب صدوقد را ذکر کرده است. (نجاشی، ۱۳۱۶: ۳۸۹ - ۳۹۲). یکی از کتاب‌های او «الخصال فی الاخلاق» است. حکمت از «الحكم المنسوبه» در این کتاب شریف آمده است.

کتاب دیگر شیخ صدوقد «لامالی» است و دارای ۹۷ مجلس است. ۱۱ حکمت از «الحكم المنسوبه» در مجالس مختلف این کتاب ذکر شده است. معروف‌ترین و بزرگ‌ترین کتاب شیخ صدوقد «من لا يحضره الفقيه» است. منبع ۱۰ حکمت از «الحكم المنسوبه» در این اثر است. در مجموع ۵۷ حکمت از حکمت‌های منسوب به امیر المؤمنان در شرح نهج البلاعه ابن‌ابی‌الحدید در کتب مختلف شیخ صدوقد موجود است مانند معانی الاخبار، علل الشرایع، توحید و ... که ۵/۷ درصد و شامل حکمت‌های زیر است:

حکمت‌های: ۴ - ۱۷ - ۳۳ - ۶۴ - ۷۷ - ۸۱ - ۸۰ - ۷۸ - ۹۴ - ۸۳ - ۸۲ - ۱۰۵ - ۱۱۸ - ۱۸۸ - ۱۹۷ - ۳۰۰ - ۵۹۳ - ۷۳۴. در کتاب الخصال، حکمت‌های: ۱۴ - ۳۱ - ۱۷ - ۱۴ - ۳۵ - ۷۸ - ۳۱ - ۱۷ - ۱۴۲ - ۳۰۳ - ۵۷۲ - ۸۲۶ - ۶۲۶ در کتاب الامالی و حکمت‌های: ۶۵ - ۱۳۴ - ۱۱۹ - ۷۸ - ۵۲۴ - ۳۰۲ - ۵۷۲ - ۷۰۹ - ۸۳۷ - ۸۷۵ در کتاب من لا يحضره الفقيه.

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با الخصال و من لا يحضره الفقيه
حکمت ۴ در الخصال: ص ۴۲۰

أُمُّنْ (أَفْضَلْنَ) عَلَيْ مَنْ شِئْتَ تَكُنْ أَمِيرَةً، وَاسْتَغْنِ عَمَّنْ شِئْتَ تَكُنْ نَظِيرَةً، وَاحْتَجْ إِلَيْ مَنْ شِئْتَ تَكُنْ أُسْرَيَةً.

حکمت ۱۷ در الخصال: ص ۱۷۶:

إِيَاكُمْ وَالْفُحْشَ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّوَجَلَ لَا يَحِبُّ الْفَاحِشَ الْمُتَوَحِشَ (إِيَاكُمْ وَالْفُحْشَ، فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَحِبُّ الْفُحْشَ) ... وَإِيَاكُمْ وَالشَّحَّ، فَإِنَّهُ دعا الَّذِينَ مِنْ قَبْلَكُمْ حَتَّى سَفَكُوا بِهِ دَمَاءَهُمْ وَدَعَاهُمْ حَتَّى قَطَّعُوا ارْحَامَكُمْ ... (وَإِيَاكُمْ وَالشَّحَّ، فَإِنَّهُ أَهْلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ؛ هُوَ الَّذِي سَفَكَ دِمَاءَ الرِّجَالِ، وَهُوَ الَّذِي قَطَّعَ أَرْحَامَهَا، فَاجْتَنَبُوهُ).

أَكْثِرُوا ذِكْرَ الْمَوْتِ، وَيَوْمَ حُرُوجِكُمْ مِنْ قُبُورِكُمْ، وَيَوْمُ قِيَامِكُمْ (وَقُوفِكُمْ) بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، تَهُونَ عَلَيْكُمُ الْمَصَابُ (يَهُنَّ عَلَيْكُمُ الْمَصَابُ).

حکمت ۶۵ در من لا يحضره الفقيه: ۴ / ۳۵۴:

... يَا عَلِيٌّ إِذَا لَهُ الْجِيلَ أَتَهَلَّ مِنْ إِزَالَةِ دُولَةٍ قَدْ أَفْتَأَتْ، فَاسْتَعِنُوا بِاللَّهِ وَاضْرِبُوا، فَإِنَّ الْأَرْضَ لِلَّهِ يُورِثُهَا مَنْ يَشَاءُ.

حکمت ۱۴۲ در من لا يحضره الفقيه: ۳ / ۱۶۹:

مَنْ كَسَلَ لَمْ يُؤَدِّ حَقًا.

۵. غرر الحكم و درر الكلم

عبدالواحد بن محمد تميمي آمدی (۵۱۰ ق)، دانشمند و محدث شیعه و از مشایخ «ابن شهرآشوب» (۵۸۸ م) در روایت بوده است. وی صاحب کتاب مشهور «غرر الحكم و درر الكلم» در کلمات حکمت آمیز امیرمؤمنان ع است. وی این حکمت‌ها را به ترتیب حروف معجم مرتب ساخت و اسانید آن را جهت اختصار حذف کرد و آخر کلمات را مسجع قرار داد. (تميمي آمدی، بی‌تا: ۳ و ۴ آمدی ۱۱۰۵۰ جمله کوتاه از سخنان حکمت آمیز امیرمؤمنان ع را گردآورده که بعد از او پیوسته مورد توجه، مراجعه و استفاده عالمان، محدثان و دوستداران کلام آن حضرت قرار گرفته است.

۱۰۲ حکمت ۱۰/۲ درصد که از حکم منسوبه در غرر الحكم موجود است و شامل حکمت‌های

ذیل است:

۴ - ۱۰۹ - ۱۱۹ - ۱۶۲ - ۱۶۱ - ۱۵۹ - ۱۵۵ - ۱۴۴ - ۱۴۱ - ۱۳۵ - ۱۳۴ - ۱۳۲ - ۱۳۱ - ۱۳۰ -
 ۳۳۹ - ۳۱۸ - ۲۹۵ - ۲۶۸ - ۲۶۵ - ۲۴۸ - ۲۰۱ - ۱۸۹ - ۱۸۸ - ۱۸۳ - ۱۶۷ - ۱۶۵ - ۱۶۴ - ۱۶۳ -
 ۵۱۰ - ۵۰۱ - ۴۶۲ - ۴۷۵ - ۴۵۸ - ۴۵۵ - ۴۴۹ - ۴۳۷ - ۴۳۲ - ۴۲۰ - ۳۸۹ - ۳۵۸ - ۳۵۷ - ۳۵۲ -
 ۶۰۸ - ۶۰۷ - ۶۰۲ - ۶۰۱ - ۵۸۶ - ۵۷۳ - ۵۶۷ - ۵۶۵ - ۵۶۳ - ۵۶۲ - ۵۵۸ - ۵۳۱ - ۵۲۹ - ۵۱۴ -
 ۷۳۹ - ۷۲۰ - ۷۰۹ - ۷۰۵ - ۶۶۴ - ۶۶۱ - ۶۵۶ - ۶۵۵ - ۶۵۴ - ۶۴۷ - ۶۴۲ - ۶۳۴ - ۶۳۳ - ۶۲۴ -
 ۸۰۵ - ۷۶۹ - ۷۵۷ - ۷۵۶ - ۷۵۵ - ۷۵۴ - ۷۵۲ - ۷۴۷ - ۷۴۵ - ۷۴۴ - ۷۴۳ - ۷۴۲ - ۷۴۰ -
 ۹۴۶ - ۹۴۴ - ۹۴۳ - ۹۴۱ - ۹۴۰ - ۹۳۸ - ۹۳۱ - ۹۲۸ - ۹۲۱ - ۹۱۰ - ۹۰۱ - ۸۹۹ - ۸۱۳ - ۸۰۹ -
 ۹۸۶ - ۹۵۹ - ۹۵۲ - ۹۴۷ -



مقایسه تعدادی از حکمت‌های منسوبه با کتاب غرر الحکم

حکمت ۱۰۹ در غرر الحکم: ۲ / ۷۳۹

ماماتَ مَنْ أَخْيَا عِلْمًا، وَلَا افْتَقَرَ مَنْ مَلَكَ فَهُمَاً.

حکمت ۱۳۱ در غرر الحکم: ۱ / ۴۰۷

ذِكْرٌ عَقْلَكَ (قَلْبَكَ) بِالْأَدْبِ كَمَا تُذَكِّي النَّارُ بِالْحَطَبِ.

حکمت ۱۳۲ در غرر الحکم: ۲ / ۵۷۴

كُفُرُ النِّعَمَه لُؤْمٌ، وَصُحْبَه الأَحْقَقُ (الْجَاهِلُ شُؤْمٌ).

حکمت ۱۳۴ در غرر الحکم: ۲ / ۸۰۷

لَا تَصْرِمْ أَخَاكَ عَلَى ارْتِيَابٍ وَلَا تَهْجُرْهُ (لَا تَقْطَعْهُ) بَعْدَ (دُونَ) اسْتِعْتَابٍ.

حکمت ۱۶۱ در غرر الحکم: ۱ / ۷۶

الْعَاقِلُ مِنْ آتَهُمْ رَأِيهِ وَلَمْ يُثِقْ مَا (بِمَا) تُسَوِّلُ (سَوَّلَتُهُ) لَهُ نَفْسُهُ.

حکمت ۸۰۵ در غرر الحکم: ۱ / ۴۳۹

سَلُوا الْقُلُوبَ عَنِ الْمُوَدَّاتِ؛ فَإِنَّهَا شَهُودٌ لَا تَقْبِلُ الرِّشَا.

حکمت ۹۴۳ در غرر الحکم: ۲ / ۵۷۰

كُلُّمَا حَسِنْتُ بِنَعْمَهِ الْجَاهِلِ ازْدَادَ قُبْحًا فِيهَا.



۶. کنز الفوائد - معدن الجوادر

ابوالفتح محمد بن عثمان الكراجکی (۴۴۹ ق) عالم، فاضل، متكلم، محدث، مورد وثوق، جلیل القدر شیخ الطائفه و از مفاخر شاگردان شیخ مفید، سیدمرتضی و شیخ طوسی است (فقی، ۱۳۷۹، ۱: ۳۰۳)؛ شیخ دوانی، ۱۳۶۳، ۳: ۳۲۷) شهید اول از او به علامه تعبیر می کند درحالی که از علامه حلی با آن عظمت علمی که دارد با لفظ «فاضل» یاد نموده است. (فقی، ۱۳۷۹، ۱: ۳۰۳) او دارای آثار و تألیفات علمی و ارزشی است که باید او را از اعاظم فقهای، نیمه نخست قرن پنجم بهشمار آورد. از جمله آثار وی یکی کنز الفوائد است که از کتب مشهور و شگفت و مشتمل بر علوم و فنون نفیس

بهویژه درباره اصول عقاید، اصول فقه، فضائل اهل بیت و اخلاق و شامل هفت رساله جداگانه در ابواب و فصول کتاب است. (موسی اصفهانی، بی تا: ۷ / ۱۴۴) معدن الجوادر از دیگر آثار کراجکی است. وی در مقدمه کتاب بعد از حمد و ثنا الهی می‌گوید: در این کتاب جواهر الفاظ و معانی آن‌ها را جمع کردم و در ۱۰ فصل به صورت منظم قرار دادم به‌گونه‌ای که کسی غیر از من این راه را نپیموده است. (کراجکی، ۱۴۱۰: مقدمه)

در مجموع ۴۳ حکمت از حکمت‌های منسوبه در این دو کتاب موجود است که ۴/۳ درصد و شامل حکمت‌های ذیل است:

حکمت‌های: ۲ - ۳ - ۴ - ۱۲ - ۴۱ - ۹۶ - ۶۶ - ۱۲۴ - ۱۴۳ - ۱۰۷ - ۱۷۳ - ۱۹۳ - ۲۱۴ - ۲۵۵
۹۴۶ - ۳۹۰ - ۴۴۰ - ۴۶۱ - ۷۸۴ - ۷۵۸ - ۷۵۵ - ۷۵۰ - ۷۱۳ - ۶۳۳ - ۴۸۴ - ۵۹۴ - ۷۰۹ - ۹۶۲ -
- ۹۶۲ - در کتاب کنز الفوائد و حکمت‌های ۳۳ - ۷۵ - ۱۷۷ - ۱۸۷ - ۱۷۳ - ۲۱۴ - ۲۲۲ - ۲۴۸ -
- ۲۷۳ - ۲۸۲ - ۴۴۷ - ۴۵۳ - ۵۳۱ - ۵۷۵ - ۷۱۹ - ۷۳۲ - در کتاب معدن الجوادر.

مقایسه چند مورد از حکمت‌های منسوبه با کتاب کنز الفوائد و معدن الجوادر
حکمت ۲ در کنز الفوائد: ص ۱۸۱

إِلَهِي، كَفَنِي بِي (كَفَانِي)، فَخَرَاً أَنْ تَكُونُ لِي رَبَا، وَكَفَانِي عِزًا أَنْ أَكُونَ لَكَ عَبْدًا، أَنْتَ كَمَا
أَحُبُّ (أَرِيدُ)، وَقَنِي (فَاجْعَلْنِي) لَمَا تُحِبُّ (كَمَا تُرِيدُ).

حکمت ۱۲ در کنز الفوائد: ص ۵۸

الصَّمَرْ مَطِيه لَا تَكُوُنُ، وَالقَناعه سَيِّف لَا يَبُو.

حکمت ۱۰۷ در کنز الفوائد: ص ۱۶۳

مَنْ أَيَقَنَ (عِلْمَه) أَنَّهُ يَفَارِقُ الْأَخْبَابَ، وَيَسْكُنُ التُّرَابَ، وَيَوَاجِهُ الْحِسَابَ، وَيَسْتَغْفِي عَمَالَفَ
(تَرَكَ)، وَيَقْتَرِفُ إِلَى مَا قَدَّمَ، كَانَ حَرِيَا بِقَصْرِ الْأَمْلِ، وَطُولِ الْعَمَلِ.

حکمت ۴۸۴ در کنز الفوائد: ص ۱۹۵

الْمُلُوكُ حُكَّامٌ عَلَى النَّاسِ، وَالْعُلَمَاءُ حُكَّامٌ عَلَى الْمُلُوكِ.

حکمت ۱۸۷ در معدن الجوادر: ص ۳۳

إِنَّ الْعَبْدَ لَا يَخْلُصُهُ مِنَ الدُّعَاءِ أَحَدٌ ثَلَاثَةٌ، إِمَّا ذَنْبٌ يَغْفَرُ وَإِمَّا خَيْرٌ مَعْجَلٌ وَإِمَّا خَيْرٌ مُؤَجَّلٌ.

متن حکم منسوبه به این شکل است:

لَا يَخْطُؤُ الْمُحْلِصُ فِي الدُّعَاءِ إِحْدَى تَلَاثٍ؛ ذَبْ يَغْفُرُ، أَوْ خَيْرٌ يَعْجَلُ أَوْ شَدَّ يَوْجَلُ.

۷. تنبیه الخواطر و نزهه النواضر (مجموعه ورام)

شیخ امیرزا هد مسعود بن ابی الفارس مکنی به ابوالحسین و ملقب به ورام^۱ (۶۰۵ م) از صالحان و بزرگان علمای شیعه در قرن ششم و اوایل قرن هفتم است که نسب شریفنش به مالک اشتر نخعی صحابی و یار معروف امیرمؤمنان علی^{علیہ السلام} می‌رسد. (موسوی اصفهانی، بی‌تا: ۳۱۳ / ۶) کتاب تنبیه الخواطر (الخاطر) و نزهه النواضر (التاضر) که معروف به مجموعه ورام است، حاوی اخبار، اخلاق و حکم و مواضع است اما روایاتش مرسل و مخلوط از اخبار فریقین است. تأییفات دیگری نیز به او منسوب است. (همان)

۴۲ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب آمده است که ۴/۲ درصد و شامل حکمت‌های ذیل است:
 حکمت‌های ۱۶ - ۱۷ - ۳۴ - ۸۳ - ۱۱۹ - ۸۸ - ۱۴۷ - ۱۲۰ - ۱۱۹ - ۲۲۵ - ۲۲۸ - ۲۹۶ -
 ۳۶۷ - ۳۹۰ - ۳۹۶ - ۴۹۳ - ۴۵۹ - ۴۵۱ - ۴۴۵ - ۴۱۰ - ۴۰۹ - ۳۶۷ - ۳۴۵ - ۵۴۰ - ۵۰۱ - ۴۹۳ - ۴۵۹ - ۴۱۰ - ۴۰۹ - ۳۹۰ - ۳۶۷ - ۲۹۶ - ۲۲۸ - ۱۲۰ - ۱۱۹ - ۸۸ - ۸۳ - ۳۴ - ۱۷ - ۱۶ -
 ۹۷۳ - ۹۵۵ - ۷۷۵ - ۷۵۳

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب تنبیه الخواطر
حکمت ۱۶ در تنبیه الخواطر: ۱/۱۷۵:

تَلَاثُ مُنْجِياتٍ: حَسَيْهُ اللَّهِ فِي السِّرِّ وَالْعَلَانِيَهُ، وَالْإِقْصَادُ (الْقَصْدُ) فِي الْفَقْرِ وَالْغَنِيِّ، وَالْعَدْلُ فِي الْغَضَبِ وَالرَّضَا.

حکمت ۸۳ در تنبیه الخواطر: ۲/۴۳۶:

اَكْثُرُوا مِنْ ذِكْرِ ثَلَاثَةِ تَهْنِ عَلَكِيمِ الْمَصَابِ؛ اَكْثُرُوا ذِكْرَ الْمَوْتِ وَيَوْمَ خَروِّيِّكُمْ مِنَ الْمَقَابِ وَيَوْمَ قِيَامِكُمْ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ.

متن حکم منسوبه به این شکل است:

۱. نسب وی راچنین نوشته‌اند: ابوالحسین ورام بن ابی فراس بن ورام بن حمدان ... بن مالک بن حارت اشتر نخعی و جد مادری سید بن طاووس بود. (ورام: ص ۱۰)

أَكْثُرُوا ذِكْرَ الْمَوْتِ، وَيَوْمَ حُرُوجِكُمْ مِنْ قُبُورِكُمْ، وَيَوْمٌ وَقُوفِكُمْ بَيْنَ يَدِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، يُهْنَ عَلَيْكُمُ الْمُصَابُ.

حکمت ۲۲۵ در تنبیه الخواطر: ۲ / ۴۷۳

تَعَطَّرُ بِالاسْتغْفَارِ لِثَلَاثَةِ فَضَحْكُمْ رَوَاحَ الذُّنُوبِ (لاتفضحكم رائحة الذنوب).

حکمت ۴۴۵ در تنبیه الخواطر: ۲ / ۱۹

إِذَا أَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَرِيلَ عَنْ عَبْدٍ نِعْمَةً كَانَ أَوَّلَ مَا يَغْيِرُ مِنْهُ عَقْلُهُ.

حکمت ۵۴۹ در تنبیه الخواطر: ۲ / ۴۳۲

الْعَادُثُ قَاهِرٌ، فَمَنْ اعْتَادَ شَيْئًا فِي سَرِّهِ (فَضَحْكٌ فِي عَلَانِيَّةِ) وَخَلْوَاتِهِ فَضَحْكٌ فِي عَلَانِيَّةِ وَعِنْدَ الْمَلَأِ.

۸. عيون الحكم و المواقظ:

کافی الدین فخرالدین ابوالحسن علی بن محمداللیشی الواسطی از اعلام امامیه در قرن ششم هجری است که مهمترین اثر او کتاب «عيون الحكم و المواقظ و ذخیره المتعظ و الواقع» است. این کتاب وسیع ترین مجموعه از حکمت‌های امیرمؤمنان علیشی است که ۱۳۶۲ هـ حکمت را شامل می‌شود.

(لیشی الواسطی، ۱۳۷۶: ۱۰)

او این حکمت‌ها را از نهج البلاغه، مائمه کلمه، دستور معاالم الحكم، غرر الحكم، المناقب (الخوارزمی) مشعر الحكم، الفوائد و القلائد (اسفراینی) و کتاب الخصال جمع آوری کرده (آقابزرگ طهرانی، بی‌تا: ۱۵ / ۳۶۴) این کتاب از مصادر محمدباقر مجلسی در «بحار الانوار» است. (مجلسی، ۱۴۰۳: ۱ / ۱۶)^۱

۱. علامه مجلسی از این کتاب به نام «العيون و المحاسن» یاد می‌کند. (مجلسی، ۱۴۰۳: ۱ / ۱۶) و در جای دیگر اسم صحیح آن به کار می‌برد: کتاب عيون الحكم و المواقظ لعلی بن محمد الواسطی که ما آن را العيون و المحاسن نامیده بودیم. این در حالی است که صاحب کتاب مصادر نهج البلاغه و انسانیده دو کتاب به نام عيون الحكم والمواقظ معروفی می‌کند که اولی را منسوب به شیخ علی بن محمد بن شاکرالمودب اللیشی الواسطی (۴۵۷ ق) می‌داند و این کتاب را نسخه علامه مجلسی می‌داند (حسینی خطيب: ۱ / ۸۷) و کتاب دیگر را مجھول المؤلف معروفی می‌کند (همان: ۱ / ۹۵) درحالی که به گفته خود مؤلف در مقدمه و فرموده آقابزرگ طهرانی، او حکمت‌های غررالحكم و مشورالحكم و ... را هم جمع آوری کرده است در حالی که اینها متأخر از شاکر مؤدب بوده‌اند.

۱۰۴ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب موجود است که معادل ۱۰/۴ درصد و شامل حکمت‌های ذیل است:

حکمت‌های: ۴ - ۱۲ - ۳۵ - ۱۳۵ - ۱۳۴ - ۱۳۲ - ۱۱۹ - ۱۱۱ - ۱۰۹ - ۸۳ - ۸۲ - ۸۰ - ۳۵ - ۱۳۷ -
 - ۲۶۵ - ۲۴۸ - ۲۰۱ - ۱۹۶ - ۱۹۰ - ۱۸۹ - ۱۸۸ - ۱۸۳ - ۱۶۵ - ۱۶۳ - ۱۶۲ - ۱۶۱ - ۱۵۹ - ۱۴۱
 - ۴۶۲ - ۴۵۷ - ۴۵۶ - ۴۵۱ - ۴۴۹ - ۴۴۷ - ۳۵۸ - ۳۵۳ - ۳۱۷ - ۳۰۰ - ۲۹۵ - ۲۷۳ - ۲۶۸
 - ۵۹۵ - ۵۹۴ - ۵۹۳ - ۵۸۶ - ۵۸۰ - ۵۷۹ - ۵۶۵ - ۵۶۲ - ۵۵۸ - ۵۳۱ - ۵۲۹ - ۵۰۳ - ۵۰۱ - ۴۷۵
 - ۷۴۵ - ۷۴۴ - ۷۴۲ - ۷۴۰ - ۷۳۹ - ۷۲۰ - ۷۰۹ - ۶۶۴ - ۶۵۶ - ۶۵۴ - ۶۰۸ - ۶۰۵ - ۶۰۲ - ۶۰۱
 - ۸۷۵ - ۸۳۷ - ۸۱۳ - ۸۰۹ - ۸۰۵ - ۷۷۵ - ۷۶۹ - ۷۵۷ - ۷۵۶ - ۷۵۵ - ۷۵۴ - ۷۵۲ - ۷۴۷ - ۷۴۶
 - ۹۴۴ - ۹۴۳ - ۹۴۱ - ۹۴۰ - ۹۳۸ - ۹۳۱ - ۹۲۷ - ۹۲۱ - ۹۱۰ - ۹۰۲ - ۹۰۱ - ۹۰۰ - ۸۹۹ - ۸۹۲
 .۹۸۹ - ۹۵۹ - ۹۵۲ - ۹۴۹ - ۹۴۶

مقایسه چند حکم منسوبه با کتاب عيون الحکم

حکمت ۱۰ در عيون الحکم: ص ۱۰۲:

إِبَاكُمْ وَالْكَسَلٌ: فَإِنَّهُ مَنْ كَسِلَ لَمْ يُؤْدِ حَقًا اللَّهُ تَعَالَى (اللهُ حَقًّا).

حکمت ۱۳۷ در عيون الحکم: ص ۴۳۵:

مَنْ عَرَفَ الدُّنْيَا لَمْ يَحْزُنْ عَلَى مَا أَصَابَهُ (لَمْ يَحْزُنْ لِلْبُلُوِي).

حکمت ۲۶۸ در عيون الحکم: ص ۴۸:

الْمَعْرُوفُ كَتْرُ فَانْظُرْ عِنْدَ مَنْ تُوْدِعُهِ.

حکمت ۳۱۷ در عيون الحکم: ص ۲۶۵:

رُبَّ صَلَفٍ اورَثَ تَلَفًا (رُبَّ صَلَفٍ أَدَى إِلَى تَلَفٍ).

حکمت ۵۶۲ در عيون الحکم: ص ۴۶۲:

مَنِ اتَّسَجَعَكَ مُؤْمَلًا فَقَدْ أَسَلَكَ حُسْنَ الظَّنِّ بِكَ فَلَا تُخَيِّبْ ظَنَّهُ.

در حکمت‌های منسوبه این قسمت «بِكَ فَلَا تُخَيِّبْ ظَنَّهُ» نیامده است.

حکمت ۶۵۴ در عيون الحکم: ص ۴۶۲:



مَنْ سَرَّهُ الْغِنِيٌ بِلَا سُلْطَانٍ، وَالْكُثُرَهُ بِلَا عَشِيرَه، فَأَيْخُرُجُ مِنْ ذُلِّ مَعْصِيهِ اللَّهُ إِلَى عَزِّ طَاعَتِهِ،
فَإِنَّهُ وَاحِدٌ ذَلِكَ كُلُّهُ.

٩. روضه الوعظین

ابوعلى محمد بن على بن احمد بن على فارسي معروف به ابن فارسي يا محمد بن حسن بن فتال فارسي (٥٠٨ م) از مشايخ ابن شهرآشوب و از علمای قرن ششم هجری است. ابن فتال از شیخ طوسی و سید مرتضی روایت کرده است. (قمی، ١٣٧٩، ٢٢٨) او صاحب کتاب «التنویر» در تفسیر و «روضه الوعظین» و «بصیره المتعظین» است. (آقابزرگ طهرانی، بی‌تا: ١١ / ٣٠٥) در کتاب «روضه الوعظین» حکمت‌هایی از امیرمؤمنان عليهم السلام آمده است. این کتاب به شکل مجالس متعدد مرتب شده و فهرست مجالس آن در آخر کتاب آمده است.

منبع ۱۳ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب موجود است که معادل ۱/۳ درصد و شامل حکمت‌های ذیل است:

حکمت‌های: ٤ - ٣٣ - ٧٧ - ١٠٥ - ١٩٧ - ٥٤٢ - ٥٧٢ - ٦٥٦ - ٦٥٦ - ٦٥٧ - ٨٩٢

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب روضه الوعظین

حکمت، ٣٣، قسمت سوم در روضه الوعظین: ص ٤٩٨:

وَلَا يَرُؤُلُ قَدْمًا بَنَ آدَمَ يَوْمَ الْقِيَامَه حَتَّى يَسْأَلَ عَنْ عَمَرِهِ فِيمَا أَفْنَاهُ، وَعَنْ شَبَابِهِ فِيمَا أَبْلَاهُ، وَعَنْ
مَالِهِ مِنْ أَيْنَ اكْتَسَبَهُ، وَفِيمَا أَنْفَقَهُ وَعَنْ حِينَا اهْلَ الْبَيْتِ، (وَعَنَّا عَمِيلَ فِيمَا عَلِمَ!).

حکمت ۱۰۵ در روضه الوعظین: ص ٤٧٦:

إِذَا أَتَتْ عَلَيِ الْعَبْدِ أَرْبَعُونَ سَنَه (مَنْ أَتَتْ عَلَيْهِ الْأَرْبَعُونَ مِنَ السَّنَنِ) قِيلَ لَهُ: خُذْ حَدَرَكَ (مِنْ
حَلُولِ الْمَقْدُورِ) فَإِنَّكَ غَيْرُ مَعْدُورٍ؛ وَلَيْسَ ابْنَ (أَبْنَاءِ) الْأَرْبَعِينَ سَنَه أَحَقَّ (بِالْأَحَقَّ) بِالْعَذْرِ
(بِالْحَدَرِ) مِنْ إِنَّ (أَبْنَاءِ) الْعِشْرِينَ سَنَتَيْنِ؛ فَإِنَّ الَّذِي يَطْلُبُهُمَا (طَالِبَهُمَا) وَاحِدٌ، وَلَيْسَ عَنْهُمَا
(عَنِ الْطَّلَبِ) بِرَاقِدٍ؛ (وَهُوَ الْمَوْتُ)؛ فَأَعْمَلْ لِإِمَامَكَ (لِمَا أَمَامَكَ) مِنَ الْهُولِ، وَدَعْ عَنْكَ فَضْلَوْ
(رُخْرَفَ) الْقَوْلِ.

حکمت ٨٩٢ در روضه الوعظین: ص ٤٦٦:

بِئْسَ الرَّادُ إِلَيِ الْمَعَادِ، الْعُدُوانُ عَلَيِ الْعِبَادِ.

۱۰-۳. البيان والتبيين

ابوعثمان عمرو بن بحر بن محبوب کنانی لیثی مشهور به جاحظ (۲۵۵ ق) یکی از بزرگترین ادیبان عرب، نحوی، لغوی، متکلم، فیلسوف، شاعر، جامع علوم اسلامی و علم پیشینیان است او افزون بر فنون ادبی اکثر کتب فلاسفه را نیز مطالعه کرده است (مدرس، ۱۳۷۹: ۱ / ۳۷۷) در مورد او گفته شده: حریص ترین افراد در یادگیری علم سه نفر بوده‌اند ... که یکی از آنها جاحظ است. (ابن ندیم، ۱۳۹۱: ۲۰۸) جاحظ صاحب تألیفات زیادی است از جمله: *اخلاق الملوک*، *الابصار*، *البخلاء*، *البيان* و *التبيين*، *سحر البيان*، و ... که مشهورترین آنها مائمه کلمه از سخنان امیرمؤمنان است که پس از وی جمعی از بزرگان علم و ادب آن را به نظم کشیده و شرح کردند. (دلشداد تهرانی، ۱۳۶۳: ۹۹) جاحظاً کتاب «*البيان والتبيين*» خود را در اواخر عمرش تألیف کرد. این کتاب از جایگاه رفیعی برخوردار است. مسعودی در مورد جاحظ می‌گوید: او کتاب‌های خوبی دارد که *البيان والتبيين* بهترین آنها است؛ زیرا بین نظم و نشر و غرر اشعار و اخبار حسن ... را جمع نموده است.

این کتاب دارای سه بخش مجزا از هم است که نویسنده در هر بخش از آیات قرآن و احادیث قدسی و امثال بلیغ و اشعار لطیف و قصه‌های جالب که به جان می‌نشینند، استفاده کرده است. (جاحظ، ۱۴۰۲: ۷) حکمت از حکم منسوبه در کتاب مائمه کلمه و ۴۷ حکمت آن در کتاب *البيان والتبيين* موجود است که در مجموع شامل ۵۶ حکمت (۵/۶ درصد) و شامل حکمت‌های ذیل است:

حکمت‌های: ۳۰۳ - ۳۳۹ - ۷۳۹ - ۷۴۳ - ۹۰۸ - ۹۰۲ - ۹۰۰ - ۹۲۸ - ۹۵۲؛ در مائمه کلمه: ۱ - ۱۴ - ۳۳ - ۹۱ - ۱۷۶ - ۲۶۴ - ۲۶۳ - ۲۶۱ - ۲۶۰ - ۲۵۹ - ۲۵۷ - ۲۳۰ - ۱۹۳ - ۲۷۹ - ۲۸۰ - ۵۴۰ - ۵۳۳ - ۵۳۰ - ۴۵۳ - ۴۲۵ - ۳۴۱ - ۳۰۵ - ۲۹۶ - ۲۸۳ - ۲۸۲ - ۲۸۱ - ۲۸۰ - ۶۰۵ - ۵۴۰ - ۵۳۳ - ۴۲۵ - ۳۴۱ - ۲۹۶ - ۲۸۳ - ۲۸۲ - ۲۸۱ - ۲۸۰ - ۷۸۷ - ۷۱۹ - ۷۱۷ - ۷۱۱ - ۴۱۰ - ۷۰۹ - ۶۷۹ - ۶۱۸ - ۶۱۴ - ۶۱۳ - ۶۱۲ - ۶۱۱ - ۶۱۰ - ۶۰۹ - ۷۷۷ - ۸۳۷ - ۸۷۵ - ۸۸۷ در *البيان والتبيين*

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب *البيان والتبيين*

حکمت ۲۵۸ در *البيان والتبيين*: ص ۱۴۴:

أُشْكُرْ لِمَنْ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْكَ وَأَنْعَمَ عَلَيَّ مَنْ شَكَرَكَ.

حکمت ۲۸۲ در *البيان والتبيين*: ص ۲۶۵:

أَمْرَانٍ لَا يَنْفَكَّانِ مِنَ الْكَذِبِ: كَثْرَةُ الْمَوْاعِدِ، وَشِدَّةُ الْاعْتِذَارِ.



حکمت ۳۰۵ در البيان و التبیین: ص ۳۵۶

إِنَّ الَّذِينَ مَجْمُعُ بِكُلِّ هِمٍ بِاللَّيْلِ وَذُلُّ بِالنَّهَارِ وَرَايِهِ اللَّهُ فِي أَرْضِهِ فَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَذْلِّ عَبْدًا جَعَلَهُ طُوقًا فِي عُنْقِهِ.

متن حکم منسوبه چنین است:

الَّذِينُ عَلَى اللَّهِ فِي أَرْضِهِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَذْلِّ عَبْدًا جَعَلَهُ فِي عُنْقِهِ.

حکمت ۵۴۰ در البيان و التبیین: ص ۲۴۷

كَانَكَ بِالدُّنْيَا لَمْ تَكُنْ، (وَكَانَكَ) بِالآخِرَةِ لَمْ تَزُلْ.

حکمت ۶۷۹ در البيان و التبیین: ص ۴۵۴

تَنْظُرُ (أَنْظُرْ) مَا عِنْدَكَ فَلَا تَضَعُهُ إِلَّا فِي حَقِّهِ وَمَا لِيَسَ عِنْدَكَ (وَمَا عِنْدَ غَيْرِكَ) فَلَا تَأْخُذُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ.

۱۱. عيون الاخبار

ابومحمد عبدالله بن مسلم بن قتيبه کوفی دینوری (ق ۲۷۶) متولد کوفه و به دینوری مشهور است؛ زیرا وی قاضی دینور (شهری در بلاد الجبل) بوده است. او عالم به زبان، نحو، غریب القرآن، شعر و فقه بوده است. (قمی، ۱۳۷۹: ۲۲۸) او صاحب کتاب معارف و ادب الکاتب است، فاضلی ثقه و ساکن بغداد بوده و از اسحاق بن راهویه و ابواسحاق ابراهیم بن سفیان و ابو حاتم سجستانی استماع حدیث داشته و پسرش احمد و ابن درستویه فارسی از او روایت کرده‌اند. (ابن خلکان، بی‌تا: ۳ / ۴۲)

عيون الاخبار خود شامل ۱۰ کتاب است: کتاب السلطان، کتاب الحرب، کتاب السؤود، کتاب الطبائع، کتاب العلم، کتاب الزهد، کتاب الاخوان، کتاب الحوائج، کتاب الطعام و کتاب النساء. (ابن نديم، بی‌تا: ۸۶)

۶۵ حکمت از حکم منسوبه در عيون الاخبار است که معادل ۵/۶ درصد و شامل حکمت‌های ذیل است:

حکمت‌های: ۳۶ - ۸۵ - ۱۱۸ - ۱۲۳ - ۲۳۰ - ۲۸۱ - ۲۶۳ - ۲۵۶ - ۲۵۹ - ۳۰۴ - ۲۹۵** - ۳۰۵ - ۳۳۱ - ۳۱۲ - ۴۵۰ - ۴۲۱ - ۴۰۵ - ۴۰۴ - ۴۰۲ - ۴۰۱ - ۳۹۹ - ۳۸۹ - ۳۷۴ - ۳۳۴ - ۳۱۲ - ۵۴۲ - ۶۳۸ - ۶۰۸ - ۶۰۲ - ۵۹۴ - ۵۹۳ - ۵۹۲ - ۵۸۶ - ۵۸۲ - ۵۸۰ - ۵۷۷ - ۵۳۲ - ۵۰۳ - ۵۸۴ - ۷۸۷ - ۷۷۵ - ۷۷۳ - ۷۴۲ - ۷۲۵ - ۷۲۴ - ۷۱۳ - ۷۱۱ - ۷۱۰ - ۷۰۰ - ۶۹۷ - ۶۹۴ - ۶۸۶ - .۹۹۳ - ۹۸۶ - ۸۸۶ - ۸۵۰ - ۸۳۷ - ۸۲۸ - ۷۹۰ - ۷۸۸ -

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب عيون الاخبار

حکمت ۳۶ در عيون الاخبار: ۱ / ۳۹۶

ما أحسنَ الإيمانَ بِزِينَةِ الْعِلْمِ وَمَا أَحْسَنَ الْعِلْمَ بِزِينَةِ الْعَمَلِ، وَمَا أَحْسَنَ الْعَمَلَ بِزِينَةِ الرَّفْقِ!

متن حکم منسوبه به این شکل است:

أَشْكُتُ وَأَسْتُرُ تَسْلَمًا، وَمَا أَحْسَنَ الْعِلْمَ بِزِينَةِ الْعَمَلِ، وَمَا أَحْسَنَ

حکمت ۳۰۴ در عيون الاخبار: ۱ / ۳۳۶

ذُو الْهَمَّةِ (وَ) إِنْ حَطَّ فَتَقْسُهُ (نَفْسُهُ) تَأْيِي (يَأْيَيْ) إِلَّا عُلُوًّا، كَالشُّعْلَةِ مِنَ التَّارِيْخِ صَوْبُهَا
(یخیه) صَاحِبُهَا، وَتَأْيِي إِلَّا اَرْتِفَاعًا.

حکمت ۳۴۹ در عيون الاخبار: ۱ / ۳۸۹

عَجَبًا لِمَنْ قيلَ فِيهِ الْخَيْرُ وَلَيْسَ فِيهِ كَيْفَ يَفْرُغُ! (وَعَجَبًا) لِمَنْ قيلَ فِيهِ الشَّرُّ وَلَيْسَ فِيهِ
كَيْفَ يَعْضُبُ!

حکمت ۵۸۰ در عيون الاخبار: ۲ / ۳۸۱

لَا تَكُنْ يَا بُنَيَّ مِمَّنْ .. تَغْلِبُهُ نَفْسُهُ عَلَيْ مَا يُظْنُ، وَلَا يُغْلِبُهَا عَلَيْ مَا يُسْتَقِنُ.

حکمت ۷۱۶ در عيون الاخبار: ۲ / ۳۵۶

(کما) تَرَكَ لَكُمُ الْمُلُوكُ الْحُكْمَهُ (وَالْعِلْمَ) فَاتَّرُكُوا لَهُمُ الدُّنْيَا.

۱۲. شعب الایمان

ابوبکر احمد بن حسین بن علی بن عبدالله بن موسی بیهقی خسروجردی فقیه شافعی (۴۴۸ ق)، حافظ کبیر و یکی از بزرگترین علمای زمان خود در فنون مختلف بوده است که در علم حدیث دارای شهرت است. وی برای استماع حدیث به شهرهای عراق، الجبال و حجاز سفر کرد. حافظ بیهقی با تسلط علمی خویش به تألیف کتب زیادی همت گماشت تا آنجا که در مورد او گفته شده تصانیفیش به هزار جزء می‌رسد. او نخستین کسی است که به جمع‌آوری متون امام شافعی اقدام کرد و آن‌ها را در ده جلد گرد آورد. (ابن خلکان، بی‌تا: ۱ / ۷۷) مشهورترین مؤلفات او: السین الكبير، السین الصغیر،

دلائل النبوه، السنن و الآثار، شعب الایمان، مناقب شافعی و مناقب ابن حنبل است. کتاب شعب الایمان او از مهم‌ترین کتب موسوعه در اسانید و طرق حدیثی است.

۳۳ حکمت از حکم‌های منسوبه در این کتاب موجود است که معادل $\frac{3}{3}$ درصد و شامل

حکم‌های ذیل است:

حکم‌های: ۱۰ - ۱۶ - ۳۱ - ۳۲ - ۹۵ - ۹۶ - ۳۳ - ۲۱۷ - ۱۸۸ - ۱۲۳ - ۴۹۶ - ۳۸۶ - ۵۳۶ -
- ۷۳۲ - ۷۲۲ - ۷۱۹ - ۷۰۹ - ۶۸۹ - ۶۸۸ - ۶۸۶ - ۶۲۰ - ۶۱۱ - ۵۹۰ - ۵۷۱ - ۵۴۲ -
.۹۸۳ - ۹۵۵ - ۸۹۳ - ۸۲۸ - ۷۴۳

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب شعب الایمان

حکمت ۳۱ در شعب الایمان: ۳۴۲ / ۶

مَنْ كَثُرَ هُمْ سُقْمٌ بِذَنْبِهِ، وَمَنْ سَاءَ خُلُقُهُ عَذَّبَ نَفْسَهُ، وَمَنْ لَا يَحْيِي الرِّجَالَ سَقَطَتْ مُرْوَعَتُهُ،
وَذَهَبَتْ كَرَامَتُهُ؛ إِنَّ مِنْ أَفْضَلِ (وَأَفْضَلِ) إِيمَانِ الْمُرِئِ (الْعَبْدِ) أَنْ يَعْلَمَ أَنَّ اللَّهَ مَعَهُ حَيْثُ كَانَ.

حکمت ۴۹۶ در شعب الایمان: ۲۱۱ / ۴

مَنْ أَظْهَرَ شُكْرَكَ فِيمَا لَمْ تَأْتِهِ (تَأْتِ) إِلَيْهِ، فَاحْذَرُ أَنْ يَكُفُرَ (كَ) فِيمَا أَتَيْتَ (أَسْدِيْتَ) إِلَيْهِ.

حکمت ۵۳۶ در شعب الایمان: ۳۹۷ / ۴

مَنْ أَخَذَ (طَلَبَ) عِرْزاً بِغَيْرِ حَقٍّ (بِظُلْمٍ وَبِاطْلٍ) أَوْ رَأَتَهُ اللَّهُ ذُلْلًا بِحَقٍّ (بِإِنْصَافٍ وَحَقٍّ).

۱۳. مجمع الامثال

ابوالفضل احمد بن محمد بن احمد بن ابراهيم ميدانی نیشابوری (۵۱۸ ق) ادیب، فاضل و آشنا به زبان بوده است. او فن عربی را به خوبی آموخت و بر زبان و امثال عرب تسلط یافت. وی دارای تصانیف مفیدی است، از جمله آنها کتاب مجمع الامثال است که در نوع خود بی‌نظیر است. کتاب مجمع الامثال شامل بیش از ۶۰۰۰ ضرب المثل است که به ترتیب حروف معجم مرتب شده است. وی برای هر ضرب المثلی لغت، اعراب، قصص و انساب مربوط به آن را آورده است. (حاجی خلیفه، ۱۴۰۲ / ۲ : ۱۵۹۷)

۳۳ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب آمده است و معادل $\frac{3}{3}$ درصد و شامل حکم‌های

ذیل است:



حکمتهای: ۱۶۵ - ۴۸۵ - ۴۷۹ - ۴۷۷ - ۴۶۱ - ۴۳۷ - ۴۲۵ - ۳۶۴ - ۳۳۴ - ۲۴۷ - ۲۴۵ -
 - ۷۷۵ - ۷۶۹ - ۷۴۲ - ۷۰۹ - ۷۰۸ - ۶۹۷ - ۶۱۶ - ۵۲۹ - ۵۲۶ - ۵۲۵ - ۵۱۴ - ۵۰۱ - ۴۹۷ - ۴۹۶
 .۹۵۹ - ۹۱۸ - ۹۱۵ - ۹۰۹ - ۸۳۱ - ۷۸۶ - ۷۷۷

مقایسه چند مورد از حکم منسوبه با کتاب مجمع الامثال
حکمت ۱۶۵ در مجمع الامثال: ۲ / ۲۱۰

لَيْسِ فِي الْبَرِّ الْأَمَمِ (الخاطِفُ) مُسْتَمْعٌ لِمَنْ يَخُوضُ (فِي) الظُّلْمِه.

حکمت ۴۲۵ در مجمع الامثال: ۲ / ۴۲۵

أَسْغَفَ اللَّهُ مَمَّا أَمْلَكَ، وَأَسْتَصْلِحُهُ فِيمَا لَا أَمْلَكَ.

حکمت ۴۸۵ در مجمع الامثال: ۲ / ۴۲۶

لَا يَتَنَعَّي لِلْعَاقِلُ أَنْ يَرْضِي لِنَفْسِهِ (أَنْ يَكُونَ) إِلَّا فِي إِحْدَى مَنْزِلَتَيْنِ إِمَّا فِي الْغَايِيَةِ الْقُصُوِيِّ مِنْ طَلَبِ (مَطَالِبِ) الدُّنْيَا أَوْ يَكُونَ (وَإِمَّا فِي) الْغَايِيَةِ الْقُصُوِيِّ مِنْ التَّرْكِ لَهَا.

حکمت ۵۲۶ در مجمع الامثال: ۲ / ۱۷۸

مَنْ فَسَدَتْ بِطَانَتُهُ كَانَ كَمَّنْ غَصَّ بِالْمَاءِ، (فَإِنَّهُ لَوْ غَصَّ بِغَيْرِهِ لَأَسَاعَ الْمَاءَ غُصَّتَهُ).



۱۴. ربیع البار و نصوص الاخبار

ابوالقاسم محمود بن عمر بن محمد خوارزمی استاد فن بلاغت و ملقب به جار الله است به این خاطر که مدتی مجاورت مکه را اختیار کرده بود. زمخشri مصنفات زیادی دارد که مشهورترین آنها الكشاف عن حقائق التنزيل است (قمی، ۱۳۷۹: ۲۰۳) که در سال ۵۲۸ تألیف شده است. (حاجی خلیفه، ۱۴۰۲: ۲ / ۱۴۷۵) کتاب ربیع البار و نصوص الاخبار در علم محاظرات از دیگر کتب زمخشri است که محی الدین محمد بن خطیب قاسم آن را با نام روض الاخبار مختصر نموده است.
 (حاجی خلیفه، ۱۴۰۲ / ۱: ۸۳۲)

حکمت ۱۳۴ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب موجود است و معادل $\frac{۱۳}{۴}$ درصد و شامل حکمتهای ذیل است:

حکمتهای: ۱ - ۱۲ - ۱۴ - ۳۶ - ۴۲ - ۷۹ - ۸۹ - ۹۹ - ۱۱۱ - ۱۲۴ - ۱۴۰ - ۱۵۷ - ۱۶۰

- ۳۲۵ - ۳۲۳ - ۳۰۹ - ۳۰۵ - ۳۰۱ - ۲۹۶ - ۲۸۲ - ۲۵۹ - ۲۵۸ - ۲۵۶ - ۲۱۷ - ۱۸۳ - ۱۷۴ - ۱۷۳
- ۳۹۹ - ۳۹۶ - ۳۸۷ - ۳۷۵ - ۳۷۱ - ۳۶۷ - ۳۶۶ - ۳۵۹ - ۳۵۷ - ۳۵۱ - ۳۴۹ - ۳۳۷ - ۳۳۶ - ۳۳۵
- ۵۳۱ - ۵۰۳ - ۴۷۷ - ۴۷۵ - ۴۶۶ - ۴۶۱ - ۴۵۶ - ۴۵۱ - ۴۳۱ - ۴۲۹ - ۴۲۳ - ۴۰۹ - ۴۰۵ - ۴۰۴
- ۵۸۶ - ۵۷۹ - ۵۷۲ - ۵۶۹ - ۵۶۵ - ۵۵۹ - ۵۵۸ - ۵۵۶ - ۵۵۵ - ۵۵۴ - ۵۵۲ - ۵۴۹ - ۵۴۷ - ۵۴۴
- ۶۲۸ - ۶۲۲ - ۶۱۹ - ۶۱۳ - ۶۱۱ - ۶۰۸ - ۶۰۵ - ۶۰۴ - ۶۰۲ - ۵۹۷ - ۵۹۶ - ۵۹۵ - ۵۹۴ - ۵۸۹
- ۷۶۳ - ۷۲۹ - ۷۲۴ - ۷۱۷ - ۷۱۲ - ۷۱۰ - ۷۰۹ - ۷۰۸ - ۶۸۶ - ۶۸۵ - ۶۸۳ - ۶۳۲ - ۶۳۱ - ۶۳۰
- ۸۵۷ - ۸۵۰ - ۸۴۲ - ۸۳۹ - ۸۳۷ - ۸۲۵ - ۸۲۳ - ۸۱۲ - ۸۰۵ - ۷۸۵ - ۷۷۳ - ۷۷۲ - ۷۶۹ - ۷۶۷
- ۹۷۳ - ۹۷۲ - ۹۷۰ - ۹۵۹ - ۹۵۷ - ۹۵۵ - ۹۵۱ - ۹۱۹ - ۹۱۰ - ۸۹۲ - ۸۸۸ - ۸۸۷ - ۸۸۳ - ۸۸۲
. ۹۹۵ - ۹۹۳ - ۹۹۰ - ۹۸۹ - ۹۸۷ - ۹۸۶ - ۹۸۴ - ۹۸۳ - ۹۷۸

مقایسه بخشی از حکم منسوبه با کتاب ربيع الابرار

حکمت ۱۴۰ در ربيع الابرار: ۱ / ۴۹

الدنيا جمه المصالب، مُرَءَ المَشَارِبِ، لَا تُتَمَّعِ صَاحِبًا بِصَاحِبٍ.

حکمت ۳۲۵ در ربيع الابرار: ۲ / ۱۳۴

مَا أَحْتَنَكَ رَجُلٌ (أَحَدٌ) قُطُّ إِلَّا أَحَبَّ الْخُلُوَهُ (وَالْعُزَلَهُ).

حکمت ۴۰۹ در ربيع الابرار: ۴ / ۱۵۲

سِترُ مَاعَيْنَتْ أَحْسَنُ مِنْ إِشَاعَهُ مَا ظَنَنَتْ.

حکمت ۵۰۳ در ربيع الابرار: ۳ / ۳۵۴

(الَّذِينَ رُّقِّيَ) فَلَا يَبْدُلُ رِقَّكَ لِمَنْ لَا يَعْرُفُ حَقَّكَ.

حکمت ۶۰۸ در ربيع الابرار: ۵ / ۲۷۷

إِذَا قَصَرَتْ يَدُكَ عَنِ الْمُكَافَاهُ، فَلِيُطْلَنْ لِسَانُكَ بِالسُّكُرِ.

۱۵. التذکره الحمدونیه

کافی الکفاه المعالی محمد بن حسن بغدادی (۵۶۲ م) کاتب مجموعه طیف و بزرگی است که از بهترین مجموعه هایی است که در آن تاریخ، ادب، شعر و نوادر گرد آمده است و بعد از او چنین



مجموعه‌ای نوشته نشده است. محمود بن یحیی شیبانی آن را خلاصه کرده و نام آن را متنخ^{الف} الفنسون من تذکره ابن حمدون نامیده است. (حاجی خلیفه، ۱: ۳۸۲ / ۱۴۰۲) ابن حمدون در این کتاب هر بابی را با دعا و حدیث نبوی شروع می‌کند و به خاطر تمایلی که به تشییع داشته سخنان امام علی علیه السلام و عترت پیامبر ﷺ را برابر سایر صحابه مقدم می‌دارد. (ابن حمدون، ۱۹۹۶: ۹- ۱۲) این امر سبب خشم خلیفه شد و تا زمان مرگ در زندان بود و در مقابر قریش به خاک سپرده شد.

۱۴۸ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب موجود است که معادل ۱۴/۸ درصد و شامل حکمت‌های ذیل است:

حکمت‌های: ۱۶ - ۳۳ - ۴۲ - ۵۸ - ۱۲۵ - ۱۱۱ - ۱۰۲ - ۸۵ - ۱۴۵ - ۱۴۶ - ۱۲۳ - ۱۵۸ -
 - ۱۶۰ - ۱۶۷ - ۱۷۳ - ۲۴۵ - ۲۱۵ - ۲۱۲ - ۱۹۸ - ۱۹۵ - ۱۹۳ - ۱۹۰ - ۱۸۹ - ۱۸۵ - ۱۸۳ - ۲۱۴ -
 - ۳۰۹ - ۳۰۶ - ۳۰۵ - ۲۹۴ - ۲۹۳ - ۲۹۲ - ۲۹۱ - ۲۸۴ - ۲۸۲ - ۲۸۱ - ۲۶۳ - ۲۵۵ - ۲۴۷ - ۲۴۶ -
 - ۳۶۶ - ۳۶۴ - ۳۶۲ - ۳۶۱ - ۳۵۹ - ۳۵۷ - ۳۵۵ - ۳۵ - ۳۲۵ - ۳۲۴ - ۳۲۰ - ۳۱۸ - ۳۱۵ - ۳۱۱ -
 - ۴۴۱ - ۴۲۹ - ۴۲۷ - ۴۲۰ - ۴۱۸ - ۴۱۲ - ۴۰۸ - ۴۰۵ - ۴۰۴ - ۴۰۳ - ۳۸۹ - ۳۸۷ - ۳۷۷ - ۳۷۵ -
 - ۵۳۱ - ۵۳۰ - ۵۲۹ - ۵۲۶ - ۵۱۰ - ۵۰۶ - ۵۰۵ - ۵۰۰ - ۴۶۶ - ۴۵۴ - ۴۵۱ - ۴۴۹ - ۴۴۴ - ۴۴۲ -
 - ۶۱۱ - ۶۰۸ - ۶۰۷ - ۶۰۵ - ۶۰۱ - ۵۹۴ - ۵۸۷ - ۵۸۶ - ۵۸۰ - ۵۷۹ - ۵۵۸ - ۵۴۶ - ۵۴۰ - ۵۳۶ -
 - ۷۳۷ - ۷۱۹ - ۷۰۹ - ۶۹۷ - ۶۸۷ - ۶۸۶ - ۶۸۵ - ۶۸۴ - ۶۸۲ - ۶۷۹ - ۶۵۳ - ۶۴۵ - ۶۴۲ - ۶۳۸ -
 - ۸۱۸ - ۷۸۸ - ۷۸۰ - ۷۷۸ - ۷۷۵ - ۷۶۱ - ۷۵۳ - ۷۴۸ - ۷۴۷ - ۷۴۲ - ۷۴۱ - ۷۴۰ - ۷۳۹ - ۷۳۸ -
 - ۹۴۳ - ۹۴۰ - ۹۳۱ - ۹۳۰ - ۹۲۴ - ۹۱۵ - ۹۱۳ - ۹۱۲ - ۹۰۰ - ۸۹۲ - ۸۴۴ - ۸۳۹ - ۸۳۸ - ۸۲۸ -
 . ۹۸۶ - ۹۶۵ - ۹۵۷ - ۹۴۸ - ۹۴۵ - ۹۴۴ - ۹۴۳

مقایسه برخی از حکم منسوبه با کتاب التذکره الحمدونیه
حکمت ۱۶ در التذکره الحمدونیه: ۱ / ۴۶

ثُلَاثُ مُنْجِيَاتٍ: حَشِيهُ اللَّهِ فِي السِّرِّ وَالْعَلَانِيَهِ، وَالْقَضْدُ فِي الْفَقْرِ وَالْغَنِيِّ، وَالْعَدْلُ فِي الْعَصَبِ
والرّضا.

حکمت ۱۰۲ در التذکره الحمدونیه: ۱ / ۸۷

لَا تجْبُرُوا (لَا تَقْسِرُوا) أُولَادَكُمْ عَلَى آدَابِكُمْ، فَإِنَّهُم مَحْلُوقُونَ لِزَمَانٍ غَيْرِ-زَمَانِكُمْ.

حکمت ۲۱۲ در التذکره الحمدونیه: ۱ / ۳۰۷

الْمُلْكُ كَالبَحْرِ (النَّهْرِ الْعَظِيمِ)، تَسْمَدُ مِنْهُ الْأَنْهَارُ (الْجَدَلُ)؛ فَإِنْ كَانَ عَذْبًا عُذْبَةً، وَإِنْ كَانَ مِلْحًا مِلْحَةً.

حکمت ۳۰۶ در التذکره الحمدونیه: ۲۴۷ / ۳

الْعَاقِلُ إِذَا تَكَلَّمَ بِكَلْمَهِ أَتَبَعَهَا (جِحْكَهُ وَمَثَلًا)، وَالْأَحْمَقُ إِذَا تَكَلَّمَ بِكَلْمَهِ أَتَبَعَهَا -خَلِفًا.

حکمت ۸۲۸ در التذکره الحمدونیه: ۲۴۳ / ۱ و ۳۲۳

الْوَحْدَهُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسٍ (رَفِيقٍ) السَّوْءِ.

۱۶. تاریخ مدینه و دمشق

الحافظ ابوالقاسم علی بن ابی محمد الحسن بن هبہ الله (۵۷۱ ق) معروف به ابن عساکر ملقب به ثقه الدین، از محدثان شام و از اعیان فقهای شافعی و در علم حدیث دارای شهرت است. (ابن خلکان، بی‌تا: ۱ / ۳۲۶) او به حافظ کبیر موصوف و از کثرت فتاوت و حدت ذهن و ذکاوت به «شعله نار» هم متصف بوده است. بعد از تکمیل مقدمات علمی، برای استماع حدیث و تکمیل مراتب علمی به عراق عرب و عجم و نواحی خراسان مسافرت‌ها کرد و در اصفهان و خراسان به نشر احادیث نبوی پرداخت. (مدرس، ۱۳۷۹: ۸ / ۱۱۳) ابن عساکر صاحب کتاب‌های تاریخ دمشق، الأربعین الطوال،

الاشراف علی معرفه الاطراف، الامالی فی الحدیث و ... است. (همان)

بزرگ‌ترین کتابی که در زمینه تاریخ دمشق نوشته شده از ابن عساکر است که یکی از بزرگ‌ترین فرهنگ‌نامه‌های تاریخی و شرح حال اعیان و روات و مرویات آنها به سبک تاریخ بغداد خطیب بغدادی است، با این تفاوت که از تاریخ بغداد حجیم‌تر است. (حاجی خلیفه، ۱۴۰۲: ۱۴۰۲)

(۲۹۴ / ۱)

۴۵ حکمت از حکم منسوبه در این کتاب آمده است که معادل ۴/۵ درصد و شامل حکمت‌های

ذیل است:

حکمت‌های: ۸۵ - ۹۷ - ۱۱۹ - ۱۷۳ - ۴۴۷ - ۴۱۱ - ۳۹۰ - ۳۸۷ - ۲۵۸ - ۲۲۲ - ۱۹۸ - ۱۷۳ - ۴۷۶ -
- ۶۳۲ - ۶۱۹ - ۶۱۶ - ۵۹۰ - ۵۸۶ - ۵۶۵ - ۵۴۵ - ۵۴۰ - ۵۳۶ - ۵۲۶ - ۵۱۰ - ۵۰۰ - ۴۹۶ - ۴۸۸
- ۷۹۰ - ۷۷۲ - ۷۲۸ - ۷۲۲ - ۷۱۹ - ۷۱۶ - ۷۱۲ - ۷۰۸ - ۶۸۹ - ۶۸۸ - ۶۸۶ - ۶۷۹ - ۶۳۸
- .۹۹۳ - ۸۹۲ - ۸۸۷ - ۸۵۱ - ۸۴۶





حکمت ۵۶۵ در تاریخ مدینه دمشق:

۲۴۴ / ۶۷

مَالِسَيْفُ الصَّارِمُ فِي كَفِ الشَّجَاعِ بَاعْزَ (لَهُ) مِنَ الصَّدِيقِ.

حکمت ۵۹۰ در تاریخ مدینه دمشق:

۴۱۲ / ۵۱

مَنْ كَانَتِ الدُّنْيَا أَكْبَرَ هُمْهُ (هَمَّهُ طَالَ كَثُرٌ) فِي الْقِيَامَةِ غَمُّهُ.

حکمت ۶۸۸ در تاریخ مدینه دمشق:

۴۲۷ / ۵۸

فَاعْلَمَ أَنَّهُ لَا غَنِيَّ بِكَ (يَا بَنَ آدَمَ، لَيْسَ بِكَ غَنَاءً) عَنْ نَصِيبِكَ مِنَ الدُّنْيَا، وَأَنْتَ إِلَى نَصِيبِكَ مِنَ الْآخِرَةِ أَقْرُ.

نتیجه

با بررسی های انجام شده در این تحقیق نتیجه می شود که از ۹۸۸ حکمت منسوب به امام علی^ع در شرح نهج البلاغه ابن ابیالحدید حدود ۵۷۰ مورد از آنها در کتب متقدم معتبر شیعه، کتب اهل سنت، کتاب های اخلاقی و تاریخی و ... آمده است. می توان گفت اعتبار این حکمت ها در حدود اعتبار سایر روایاتی است که در کتب حدیث با سلسله سند نقل شده است. البته به لحاظ حدیث شناسی این حکمت ها نیز مشمول یکی از عنوانین صحیح، حسن، موثق و ضعیف است.

منابع و مأخذ

- نهج البلاغه، گردآوری سید رضی، ترجمه دشتی، قم، مؤسسه تحقیقاتی امیر المؤمنین ع.
- آقابرگ طهرانی، بی تا، الندیعه، بیروت، لبنان، دار الأصوات، چ دوم.
- ابن ابیالحدید، ۱۳۷۸ ق / ۱۹۵۶ م، شرح نهج البلاغه، تحقیق محمد ابوالفضل ابراهیم، بیروت، دار احیاء الكتب العربية.
- ابن حمدون، محمد بن حسن، ۱۹۹۶ م، التذکره الحمدونیه، تحقیق احسان عباس و بکر عباس، بیروت، دار صادر.

- ابن خلگان، شمس الدین احمد، بی تا، وفیات الاعیان و انباء ابناء الزمان، تحقیق احسان عباس، بیروت، دار الفقاہ.
- حرانی، حسن بن علی ... بن شعبه، ۱۳۹۸ ق، تحف العقول عن آل الرسول ﷺ، تصحیح علی اکبر غفاری، تهران، کتابفروشی اسلامیه.
- ابن عساکر، علی بن حسن، ۱۴۱۵ ق، تاریخ مدینه دمشق، تحقیق علی شیری، بیروت، دار الفکر.
- ابن منظور، محمد بن مکرم، ۱۴۰۵ ق، لسان العرب، قم، ادب حوزه.
- ابن ندیم بغدادی، ابوالفرج محمد بن ابی یعقوب، ۱۳۹۱ ق / ۱۹۷۱ م، فهرست ابن ندیم، تحقیق رضاستجرد، تهران، دانشگاه تهران.
- راغب اصفهانی، حسین بن محمد، ۱۳۹۲ ق / ۱۹۷۲، معجم مفردات الفاظ القرآن، تحقیق ندیم مرعشی، المکتبه المرتضویه لإحياء آثار الجعفریه.
- خوئی، سید ابوالقاسم، ۱۴۱۳ ق / ۱۹۹۲ م، معجم رجال الحديث، بی جا، چ پنجم.
- یبهقی، احمد بن حسین، بی تا، شعب الایمان، تحقیق ابو هاجر محمد السعید بن بسیونی زغلولی، بی جا.
- بلاذری، احمد بن یحیی، بی تا، انساب الاشراف، تحقیق سهیل زکار و ریاض زرکلی، بیروت، لبنان، دار الفکر.
- تمیمی آمدی، عبدالواحد، بی تا، غرر الحكم و درر الكلم، ترجمه محمد علی انصاری، تهران.
- جاحظ، ۱۳۴۵ ق / ۱۹۲۶ م، البيان والتبيين، بی جا، المطبعه التجاریه الكبرى، چ اول.
- حاجی خلیفه، ۱۴۰۲ ق / ۱۹۸۲ م، کشف الظنون عن اسامی الكتب و الفنون، بیروت، دار الفکر.
- حرعامی، ۱۴۱۴ ق، وسائل الشیعه، قم، مؤسسه آل البيت ﷺ، چ دوم.
- حسینی خطیب، سید عبدالزهراء، ۱۴۰۹ ق / ۱۹۸۸ م، مصادر نهج البلاغه و اسانیده، بیروت، دار الزهراء ﷺ.
- دلشد تهرانی، مصطفی، ۱۳۶۳، چشمۀ خورشید، تهران، دریا، چ دوم.
- دوانی، علی، ۱۳۶۳، مفاخر اسلام، تهران، امیر کبیر.
- دینوری، ابن قتبیه، بیروت، ۱۴۲۴ ق / ۲۰۰۳ م، عيون الاخبار، بیروت، دار الكتب العلمیه، چ سوم.
- زمخشیری، جار الله محمود، ۱۴۱۲ ق / ۱۹۹۲ م، ربیع الابرار و نصوص الاخبار، تحقیق عبدالامیر مهنا، بیروت، مؤسسه الاعلمی.
- صدوق، محمد بن علی، ۱۴۰۳ ق / ۱۳۶۲، الحصال، تحقیق علی اکبر غفاری، قم، مؤسسه نشر اسلامی.
- ———، ۱۴۰۳ ق / ۱۳۶۲، من لا يحضره الفقيه، تحقیق علی اکبر غفاری، قم، مؤسسه نشر اسلامی.
- طوسی، محمد بن حسن، ۱۴۱۵ ق، رجال الطوسی، تحقیق جواد قیومی، اصفهانی، قم، مؤسسه نشر اسلامی.



- ———، ۱۴۱۷ ق، الفهرست، تحقيق جواد قيومی، اصفهانی، مؤسسه النشر الفقاهه.
- طباطبایی، سید محمدحسین، ۱۳۷۶، المیزان فی تفسیر القرآن، ترجمه سید محمدباقر موسوی همدانی و ناصر مکارم شیرازی، قم، بنیاد علمی و فکری علامه طباطبایی با همکاری مرکز نشر فرهنگ رجاء، ج ششم.
- امینی، عبدالحسین، ۱۳۹۷ ق / ۱۹۷۷ م، الغدیر، بیروت، دار الكتب العربية، ج چهارم.
- فتال نیشابوری، بی تا، روضه الواقعین، تحقيق سید محمدمهدی و سید حسن خرسان، قم، منشورات الشیف الرضی.
- قمی، عباس، ۱۳۷۹ ش / ۱۴۲۰ ق، هدیه الاحباب فی المعروفین فی الکنسی واللقب، قم، مؤسسه نشر اسلامی.
- کاشف الغطاء، هادی، بی تا، مستدرک نهج البلاغه، بی جا، منشورات مکتبه الاندلس.
- کراجکی، ابوالفتح، ۱۳۹۴ ق، معدن الجواهر، تحقيق سید احمد حسینی، قم، مهراستوار، ج دوم.
- کلینی، محمد بن یعقوب، ۱۳۶۳، الکافی، تحقيق علی اکبر غفاری، تهران، دار الكتب الاسلامیة، ج پنجم.
- لیشی واسطی، کافی الدین علی بن محمد، ۱۳۷۶، عیون الحكم و الموعظ، تحقيق حسین حسینی بیرجندي، قم، دار الحديث.
- مجلسی، محمدباقر، ۱۴۰۳ ق / ۱۹۸۳ م، بحار الانوار، تحقيق علی اکبر غفاری، بیروت، دار احیاء التراث العربي، ج دوم.
- معارف، مجید، ۱۳۷۶، پژوهشی در تاریخ حدیث شیعه، تهران، مؤسسه فرهنگی و هنری ضریع، ج دوم.
- مدرس، محمدعلی، ۱۳۷۹، ۱۴۲۰ ق، ریحانه الادب فی تراجم المعروفین بالکنیه واللقب، قم، مؤسسه نشر اسلامی.
- موسوی اصفهانی، محمدباقر، بی تا، روضات الجنات فی احوال العلماء و السادات، تحقيق الدهه اسماعیلیان، بی جا.
- نجاشی، احمد به علی، ۱۳۱۶، فهرست اسماء مصنفو الشیعه (رجال النجاشی)، قم، مؤسسه نشر اسلامی، ج پنجم.
- نویری، بی تا، نهایه الأرب فی فنون الأدب، قاهره، وزاره الثقافة و الارشاد.
- ورام بن ابی فراس، ابوالحسین، ۱۳۶۹، تنبیه الخواطر و نزهه النواظر (مجموعه ورام)، ترجمه محمد رضا عطائی، مشهد، بنیاد پژوهش های اسلامی.